

उपकूज्ञामि *upakūjāmi* 6, (*kūj*) retentir d'un bruit, d'un chant, surtout du chant des oiseaux; || chanter [en parlant des oiseaux].

उपकूपजलाशय *upakūpajalāśaya* m. (*kūpa-jala-ā-śi*) auge près d'un puits [pour abreuver le bétail].

उपकृत *upakṛta* pp. de *upakarōmi*. — S. n. secours.

उपकृति *upakṛti* f. (*kṛ*) aide, assistance.

उपकृप्त *upakṛpta* pp. d'*upakalpē*, préparé, prêt : *āsanam upakṛptam* siège préparé.

उपक्रम *upakrama* m. (*kram*) commencement; début, entreprise. || Projet conçu, avec les moyens d'exécution. || Stratagème, moyen employé pour réussir. || Épreuve de la fidélité de qqn. || Pratique de la médecine, de la pharmacie, etc.

upakramāmi et *upakramē* 1, aller à, aborder : *vasiṣṭam upacakramē* il aborda Vasishtha; || attaquer : *śatrum* l'ennemi. || Se mettre à l'ouvrage; commencer, avec l'inf. ou le d. : *astrāni darśanāya* à montrer ses armes. || S'appliquer à, s'efforcer : *karṭum* de faire qqc. || Avancer dans l'accomplissement de qqc., réussir.

उपक्रीणामि *upakrīṇāmi* 9, (*kṛ*) acheter; négocier.

उपक्रोश *upakrōśa* m. (*kruś*) reproche, blâme; || malédiction.

उपकृण *upakṛṇa* m. (*kṛṇ*) le son d'un instrument de musique.

उपगच्छामि *upagacchāmi* 1, (*gam*) aller, aborder, ac. || Entrer en possession de, arriver à : *jīvitāntam* à la fin de la vie; || Subir : *nāc:m* la destruction; || éprouver : *praharsam* de la joie. || Avoir commerce : *striyam* avec une femme.

upagata pp. d'*upagacchāmi*.
upagama m. approche; arrivée; || action de subir, d'éprouver; || de se rendre aux desirs de qqn., promesse, agrément.

उपगायामि *upagāyāmi* 1, (*gā*) chanter; célébrer par des chants. — Pp. *upagīyē* résonner d'un chant.

उपगुप्त *upagupta* m. (*gup*) np. d'un religieux buddhiste.

उपगूहामि *upagūhāmi* 1, (*guh*) cacher; envelopper; embrasser : *mātaram* sa mère.

upagūhana n. embrassement.

उपगृह्णामि *upagṛhṇāmi* 9, (*grah*) élever, soulever : *ciras* la tête. || Recevoir : *mṛtyum* la mort. || Baiser : *tava pādāv* tes pieds. || Favoriser, protéger. || Tenir; soutenir.

upagraha m. faveur, protection; assistance. || Prisonnier, tout homme ou animal retenu captif.

upagrahana n. étude sacrée, lecture du Vēda après l'initiation.

upagrāhya n. don; || hommage fait à un roi ou à un grand personnage; || cadeau fait pour corrompre.

उपघात *upagāta* m. (*han*) action de pousser, de frapper, de battre. || Coup, blessure; maladie.

upagātān a. qui pousse, frappe, blesse.

उपघुष्ट *upaghuṣṭa* pp. (*guṣ*) qui résonne de; où résonne; || sonore.

उपघ्न *upagña* m. (*han*) support, étauçon.

उपचय *upacāya* m. (*ci*) collection, assemblage, amas. || Accroissement.

उपचरामि *upacārami* 1, (*car*) approcher, s'avancer : *uśa upacaratī* l'aurore se lève, Vd. || Servir qqn., lui prêter son ministère, ac. || Satisfaire : *kāmam* un désir. || Honorer, servir : *dēvam* un dieu. || Aider, secourir; || défendre, protéger : *upa nō cara* Vd. défends-nous. — Pp. *upacārīta*; || qui a subi le changement de *s* en sifflante, tg.

upacāryā f. pratique de la médecine, de la pharmacie, etc.

upacāra m. action, acte ou son accomplissement; || office, emploi; || service rendu à un maître par un subalterne; || pratique de la médecine, de la pharmacie, etc. || Don, présent. || Changement du visarga en sifflante dans le Vēda; ex. : *brahmaṇaspati* pour *brahmaṇaspati*, tg.

upacārya m. comme *upacāryā*.

उपचाय *upacāya* m. (*ci*) le feu du sacrifice, [m à m. qu'il faut réunir, entretenir].

उपचित्रा *upacītrā* f. (*citra*) salvinia cucullata, bot.

उपचिनोमि *upacīnōmi* 5, (*ci*) — Ps. *upacīyē*; pp. *upacīta*. S'accumuler : *parvala upacīyatē* les nuages s'entassent, Vd. || s'accroître : *tasya mahimā upacīyatē* sa grandeur augmente; || s'enrichir. || Être accablé : *vaṇas* de flèches.

upacīyat ppr. ps. de *upacīnōmi*.

उपचूलन *upacūlana* n. (*cūl*, *cūr*) action de brûler, de dessécher.

उपज्ञग्मिवस् *upajagmivas* ppf. de *upagacchāmi*.

उपज्ञान *upajāna* a. (*jan*) qui a une lettre insérée; ex. : *askṛta* pour *akṛta*, tg. vd.

उपज्ञल्पामि *upajalpāmi* 1, (*jalp*) dire; parler.

उपज्ञाय *upajāya* m. (*jay*) murmures à voix basse; || dissentiment; discorde, désunion.

उपज्ञायै *upajāyē* 4, (*jan*) renaître.

उपज्ञिह्व *upajihvā* f. (*jihvā*) lchette. || Esp. d'insecte.

upajihwakā f. mms.

उपज्ञीवामि *upajīvāmi* 1, (*jiv*) vivre auprès de qqn., à sa charge, ac. ou ab. || Soumettre sa vie à qqc. : suivre, observer : *svadārmam* sa propre loi; || désirer, rechercher : *siddhim* le succès.

upajīvin a. qui subordonne sa vie à qqn. ou à qqc.

उपज्ञोषम् *upajōṣam* adv. (*juṣ*) avec désir; || avec joie.

उपज्ञा *upajñā* f. (*jñā*) connaissance secondaire, non enseignée suivant la méthode.

उपतपामि *upatapāmi* 1, (*tap*) chauffer; brûler. || Au fig. tourmenter, consumer.

upataptī m. chaleur de la fièvre.

upatāpa m. action d'échauffer; || de se consumer, de se tourmenter; hâte, diligence. || Chaleur; || tourment, souci, peine, infortune.

upatāpayāmi c. échauffer; consumer.

उपतिष्ठामि *upatiṣṭāmi* et *upatiṣṭē* 1, (*ṣṭā*) se tenir auprès, ac. || Aborder qqn; l'entourer, lui faire cortège. || Approcher une femme. || Au fig. assister, aider de son ministère : *rājānam* un roi; || pourvoir qqn. [ac. ou l.] de qqc. [i.]; || se présenter aux dieux, les servir, les adorer; || supplier, prier, solliciter; || obtenir. || En parlant des choses : venir en la possession, tomber au pouvoir de qqn., ac.

उपत्यका *upatyakā* f. (sfx. *tya*; sfx. *kā*) pays situé au pied d'une montagne.

उपददामि *upadadāmi*, *upadadē* 3, (*dā*) donner.

उपदधामि *upadadhāmi* 3, (*dā*) mettre sous; || apporter; || poser auprès; servir [à manger]. || Employer. || Mettre dans; || au

fig. *hṛdi vacānam* conserver dans son cœur les paroles de qqn. Gr. *ὑποτίθημι*.

उपदर्शयामि *upadarśayāmi* c. (*dṛṣ*) montrer.

upadarśaka m. appariteur, huissier.

उपदस्यामि *upadasyāmi* 4, (*das*) Vd. diminuer, dépérir.

उपदहामि *upadahāmi* 1, (*dah*) brûler en secret [par ex. un mort].

उपदंश *upadañṣa* m. (*dañṣ*) tout ce qui excite à boire, le montant, le bouquet. || Maladie honteuse.

उपदा f. (*dā*) don, présent; cadeau fait pour séduire.

upadānaka n. don, présent [avec espoir de retour].

उपदिस् *upadiṣ* f. (*diṣ*) plage, région intermédiaire; cf. *vidic*.

उपदिशामि *upadiśāmi* 6 (*diṣ*) diriger. || Assigner qqc. à qqn. || Donner en mariage.

उपदीपयामि *upadīpayāmi* c. (*dīp*) allumer, embraser; illuminer.

उपदेश *upadēśa* m. (*diṣ*) direction; avis instruction. || Initiation || Bd. livres contenant des avis ou instructions touchant la Loi.

upadēśin a. qui dirige, qui donne avis; qui enseigne; qui conseille.

upadēśīṭ m. mms.

उपदेहिका *upadēhikā* f. (*dēha*) esp. d'insecte; cf. *utpāhikā*.

उपद्रव *upadrava* m. (*dru*) tout fait extraordinaire auquel on court. || Tout ce qui survient à l'improviste : calamité, malheur; misère.

उपद्रवामि *upadravāmi* 1, (*dru*) courir à, accourir.

उपद्रष्ट *upadrastīṭ* m. (*dṛṣ*) spectateur.

उपधमामि *upadhāmāmi* 1, (*dhā*) souffler : *agnim* le feu; || souffler dans, enfler, gonfler.

उपधा *upadhā* f. (*dhā*) épreuve, enquête; examen; || preuve, démonstration [surtout des vertus cardinales que l'on possède]. || L'avant-dernière lettre, la pénultième, tg.

उपधात्तिष्म *upadhātiṣam* a. 1. de *upadahāmi*.